

FEDERALE OVERHEIDS Dienst ECONOMIE,
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE
N. 2006 — 837 [C — 2006/14013]

10 JANUARI 2006. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de budgettaire en boekhoudkundige regeling van het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Door het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie (BIPT) te schrappen van de lijst van parastatale instellingen die onderworpen zijn aan de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, heeft de wet van 17 januari 2003 met betrekking tot het statuut van de regulator van de Belgische post- en telecommunicatiesector tegelijkertijd een juridische leemte doen ontstaan wat betreft het budgettaire en boekhoudige stelsel van het BIPT. De hoofdstukken IV en V van die wet van 17 januari 2003 bevatten weliswaar een algemeen kader op dat gebied, maar zijn echter niet toereikend om een juridische grondslag te geven aan de dagelijkse praktijk van het financiële beheer van het Instituut.

Daarom zijn absoluut maatregelen nodig ter uitvoering van de wet en die zijn zelfs uitdrukkelijk door de wetgever voorzien wat betreft de controle op de financiële en budgettaire besluiten van het Instituut. Dat is het doel van dit besluit.

Het besluit dat wij de eer hebben aan Uwe Majesteit ter ondertekening voor te leggen, sluit aan op het verleden.

De voornaamste inspiratiebronnen zijn immers de teksten die vroeger op het Instituut van toepassing waren :

- de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut;
- het koninklijk besluit van 7 april 1954 houdende algemeen reglement op het budget en de boekhouding van de instellingen van openbaar nut;
- het koninklijk besluit van 8 april 1954 ter regeling van de modaliteiten van controle vanwege de inspecteurs van financiën op sommige instellingen van openbaar nut;
- het ministerieel besluit van 11 januari 1996 houdende administratieve en budgettaire controle op het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie.

Die teksten zijn grotendeels overgenomen voorzover zij aangepast waren aan de activiteiten en de werking van een instelling zoals het BIPT. Ze zijn omgewerkt tot één enkele tekst die de rang heeft van koninklijk besluit, omdat die bedoeld is om de artikelen 35 en 36 van de wet van 17 januari 2003 uit te voeren.

Niettemin is noodzakelijkerwijs rekening gehouden met het nieuwe wettelijke kader dat ingesteld is bij de wet van 17 januari 2003, die het Instituut autonomie verleent qua financieel beheer, terwijl voorzien wordt in de terugstorting in de Schatkist van het overschot van zijn inkomsten.

De wetgever heeft de controle op de financiële en budgettaire besluiten van het Instituut toevertrouwd aan de Minister van Begroting. In de memorie van toelichting wordt echter verduidelijkt dat die controle de facto door de Inspectie van Financiën zal worden verricht.

Besprekking van de artikelen

Hoofdstuk 1 - Algemeen

Artikel 1 definieert sommige van de actoren die een rol spelen bij het financiële beheer van het Instituut en bij de controle daarop.

Artikel 2 herinnert ook aan een aantal basisprincipes van de staatsboekhouding : de geldingsduur voor een jaar en de alomvattendheid van de begrotingen en rekeningen. Ook wordt gekozen voor het behoud van het stelsel van het beheer, waarbij ontvangsten en uitgaven worden geboekt in het boekjaar waarin zij hebben plaatsgehad, liever dan in het boekjaar waarop het feit of de akte waaruit zij voortvloeien, betrekking heeft. Men verbindt die dus aan de begroting van het jaar van de daadwerkelijke betaling of inning ervan, ongeacht de datum van hun juridische verbintenis.

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

F. 2006 — 837 [C — 2006/14013]

10 JANVIER 2006. — Arrêté royal fixant le règlement budgétaire et comptable de l’Institut belge des services postaux et des télécommunications

RAPPORT AU ROI

Sire,

En retirant l’Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT) de la liste des parastataux soumis à la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d’intérêt public, la loi du 17 janvier 2003 relative au statut du régulateur des secteurs des postes et télécommunications belges a du même coup créé un vide juridique en ce qui concerne le régime budgétaire et comptable de l’IBPT. Les chapitres IV et V de cette loi du 17 janvier 2003 contiennent bien un cadre général de la matière mais ne suffisent cependant pas à donner un fondement juridique à la pratique quotidienne de gestion financière de l’Institut.

Des mesures d’exécution de la loi sont donc indispensables et ont même été expressément prévues par le législateur pour ce qui concerne le contrôle des décisions financières et budgétaires de l’Institut. C’est ce que vise cet arrêté.

L’arrêté que nous avons l’honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté s’inscrit dans la continuité.

Ses principales sources d’inspiration sont en effet les textes anciennement applicables à l’Institut :

- la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d’intérêt public;
- l’arrêté royal du 7 avril 1954 portant règlement général sur le budget et la comptabilité des organismes d’intérêt public;
- l’arrêté royal du 8 avril 1954 réglant les modalités de contrôle des inspecteurs des finances dans certains organismes d’intérêt public;
- l’arrêté ministériel du 11 janvier 1996 portant contrôle administratif et budgétaire sur l’Institut belge des services postaux et des télécommunications.

Ces textes ont pour une bonne part été repris dans la mesure où ils étaient adaptés aux activités et au fonctionnement d’un organisme tel que l’IBPT. Ils ont été refondus dans un texte unique ayant rang d’arrêté royal puisque visant à l’exécution des articles 35 et 36 de la loi du 17 janvier 2003.

Cependant, il a nécessairement été tenu compte du nouveau cadre légal institué par la loi du 17 janvier 2003 qui octroie à l’Institut une autonomie de gestion financière tout en prévoyant la rétrocession au Trésor de l’excédent de ses ressources.

Le législateur a confié le contrôle des décisions financières et budgétaires de l’Institut au Ministre du Budget. L’exposé des motifs précise cependant que de facto ce contrôle sera bien effectué par l’Inspection des Finances.

Discussion article par article

Chapitre 1^{er} - Généralités

L’article premier définit certains des acteurs intervenant dans la gestion financière de l’Institut et dans son contrôle.

L’article 2 rappelle aussi un certain nombre de principes de base de la comptabilité publique : annualité et universalité des budgets et comptes. Il est également fait choix du maintien du système de la gestion où recettes et dépenses sont imputées sur l’exercice au cours duquel elles ont eu lieu, plutôt que sur l’exercice auquel se rapporte le fait ou l’acte dont elles découlent. On les rattache donc au budget de l’année de leur règlement ou perception effective, quelle que soit la date de leur engagement juridique.

Hoofdstuk 2 - De begroting van ontvangsten en uitgaven

Artikel 3 definieert de begrippen « begroting » en « ontwerpbegroting ».

Artikel 4 definieert de begrippen « ontvangsten », « uitgaven » en « verrichtingen op gedenken van derden ».

Artikel 5, dat naar bijlage 1 bij het besluit verwijst, beschrijft de materiële voorstelling van de begrotingsstukken en somt drie categorieën van uitgaven op.

Artikel 6 preciseert dat de budgettaire ramingen moeten worden opgesteld op basis van verantwoordingsnota's.

Artikel 7 verduidelijkt de in de wet vastgestelde procedure voor de aanneming van de begroting.

Artikel 8 stelt de regels inzake financieel beheer vast bij een laattijdige aanneming van de begroting.

Artikel 9 stelt het principieel limitatieve karakter van de kredieten van uitgaven vast, in tegenstelling tot de kredieten van ontvangsten.

Artikel 10 herinnert aan het principe van de specificiteit van de begroting.

De artikelen 11 en 12 verduidelijken de regels voor de begrotingsaanrekening van de ontvangsten en uitgaven.

De artikelen 13 en 14 gaan over het in aanmerking nemen van de interne bewegingen; dit zijn verrichtingen die, in tegenstelling tot ontvangsten en uitgaven, niet voortvloeien uit betrekkingen met derden.

Artikel 15 stelt het strikte kader vast waarin het aan het Instituut kan worden toegestaan om een lening aan te gaan.

Hoofdstuk 3 - De rekeningen en de boekhouding

Artikel 16 verduidelijkt de in de wet vastgestelde procedure voor de opstelling van de rekeningen.

Artikel 17 voorziet in de toevoeging van een voorafbeelding van de rekeningen aan de ontwerpbegroting.

De artikelen 18 tot 22 stellen de regels vast voor de boekhoudkundige inschrijving die op het Instituut van toepassing zijn.

Artikel 20, tweede lid, bevat de minimale eisen ten aanzien van het boekhoudplan, waarvan de structuur ter goedkeuring zal worden voorgelegd aan de Minister van Begroting.

De artikelen 23 en 24 gaan over de verantwoordingsstukken die de rekeningen ondersteunen.

De artikelen 25 tot 27 gaan over de verrichtingen op het einde van het boekjaar en over de definitieve balans van de rekeningen.

Hoofdstuk 4 - Rekening en verantwoording

Artikel 28 bepaalt de boekhoudkundige documenten die jaarlijks ter goedkeuring moeten worden voorgelegd aan de Ministers van Financiën en van Begroting.

Artikel 29 bepaalt de inhoud en de voorstelling van de rekening betreffende de uitvoering van de begroting.

Artikel 30 bepaalt de inhoud en de voorstelling van de beheersrekening.

Artikel 31 bepaalt de inhoud en de voorstelling van de rekening van de wijzigingen van het patrimonium.

Artikel 32 stelt de procedure vast voor het onderzoek van de rekeningen.

Hoofdstuk 5 - De voorafgaande controle op de besluiten die een financiële en budgettaire weerslag hebben

Overeenkomstig de wil die de wetgever heeft uitgedrukt bij de voorbereidende werkzaamheden van de wet van 17 januari 2003 (*Gedr. St., Kamer, 2001-2002, nr. 1937/1, blz. 26*), bepaalt artikel 33 dat de controlebevoegdheid van de Minister van Begroting in de praktijk wordt gedelegeerd aan een lid van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën, op grond van artikel 30, § 1, van het koninklijk besluit van 1 april 2003 tot vaststelling van het statuut van de leden van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën en tot wijziging van het koninklijk besluit van 28 april 1998 tot organisatie van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën.

Chapitre 2 - Du budget des recettes et des dépenses

L'article 3 définit les notions de « budget » et de « projet de budget ».

L'article 4 définit les notions de « recettes », de « dépense »s et d'« opérations sur fond de tiers ».

L'article 5, qui renvoie à l'annexe 1^{re} de l'arrêté, décrit la présentation matérielle des documents budgétaires et énonce les trois catégories de dépenses.

L'article 6 précise que les prévisions budgétaires doivent être établies sur base de notes justificatives.

L'article 7 précise la procédure d'adoption du budget prévue par la loi.

L'article 8 fixe les règles de gestion financière en cas d'adoption tardive du budget.

L'article 9 établit le caractère en principe limitatif des crédits de dépenses, au contraire des crédits de recettes.

L'article 10, rappelle le principe de spécialité du budget.

Les articles 11 et 12 précisent les règles d'imputation budgétaire des recettes et des dépenses.

Les articles 13 et 14 traitent de la prise en compte des mouvements internes, c'est-à-dire des opérations qui, à la différence des recettes et dépenses, ne résultent pas des relations avec des tiers.

L'article 15 fixe le cadre strict dans lequel l'Institut peut être autorisé à recourir à l'emprunt.

Chapitre 3 - Des comptes et de la comptabilité

L'article 16 précise la procédure d'élaboration des comptes prévue par la loi.

L'article 17 prévoit la jonction au projet de budget d'une préfiguration des comptes.

Les articles 18 à 22 fixent les règles d'inscription comptable s'appliquant à l'Institut.

L'article 20, alinéa 2, contient les exigences minimales requises du plan comptable dont la structure sera soumise à l'approbation du Ministre du Budget.

Les articles 23 et 24 traitent des pièces justificatives à l'appui des comptes.

Les articles 25 à 27 traitent des opérations de fin d'exercice et de la balance définitive des comptes.

Chapitre 4 - De la reddition des comptes

L'article 28 détermine les documents comptables à soumettre annuellement à l'approbation des Ministres des Finances et du Budget.

L'article 29 définit le contenu et la présentation du compte d'exécution du budget.

L'article 30 définit le contenu et la présentation du compte de gestion.

L'article 31 définit le contenu et la présentation du compte des variations de patrimoine.

L'article 32 fixe la procédure d'examen des comptes.

Chapitre 5 - Du contrôle préalable sur les décisions ayant une incidence financière et budgétaire

Conformément à la volonté exprimée par le législateur dans les travaux préparatoires de la loi du 17 janvier 2003 (*Doc. Parl., Ch., s.o. 2001-2002, n° 1937/1, p. 26*), l'article 33 prévoit que le pouvoir de contrôle du Ministre du Budget est en pratique délégué à un membre du Corps interfédéral de l'Inspection des Finances, sur base de l'article 30, § 1^{er}, de l'arrêté royal du 1^{er} avril 2003 Fixant le statut des membres du Corps interfédéral de l'Inspection des finances et modifiant l'arrêté royal du 28 avril 1998 portant organisation du Corps interfédéral de l'Inspection des Finances.

Artikel 34 omschrijft het algemene kader van de opdrachten van de afgevaardigde van de Minister.

Artikel 35 preciseert de middelen waarover de afgevaardigde van de Minister beschikt om zijn opdrachten te vervullen.

Artikel 36 verduidelijkt dat de afgevaardigde van de Minister, net als de inspecteurs van financiën, niet daadwerkelijk mag tussenbeide komen in het beheer van het Instituut.

De artikelen 37 en 38 vermelden de mogelijke besluiten van de Raad van het Instituut waarbij in een voorafgaand advies van de afgevaardigde van de Minister wordt voorzien.

De in artikel 38 bedoelde hypotheses vergen bovendien de goedkeuring van één of meer ministers.

Artikel 39 beschrijft de procedure ingeval de Raad niet akkoord gaat met het advies van de afgevaardigde van de Minister.

De artikelen 40 en 41 stellen procedures in voor de uitwisseling van informatie tussen de afgevaardigde van de Minister enerzijds, en het Rekenhof of de Minister van het Openbaar Ambt anderzijds.

Hoofdstuk 6 - Opheffings- en slotbepalingen

De artikelen 42 tot en met 44 behoeven geen commentaar.

Het advies van de Raad van State werd volledig opgevolgd.

Ik heb de eer te zijn,

Sire,
van Uwe Majestieit,
de zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaars,

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,
D. REYNNDERS

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting
en Consumentenzaken,
Mevr. F. VAN DEN BOSSCHE

De Minister van Economie, Energie, Buitenlandse Handel
en Wetenschapsbeleid,
M. VERWILGHEN

L'article 34 définit le cadre général des missions du délégué du Ministre.

L'article 35 précise les moyens dont dispose le délégué du Ministre pour exercer ses missions.

L'article 36 précise qu'à l'instar des inspecteurs des finances le délégué du Ministre ne peut intervenir effectivement dans la gestion de l'Institut.

Les articles 37 et 38 énoncent les hypothèses de décisions du Conseil de l'Institut dans lesquelles un avis préalable du délégué du Ministre est prévu

Les hypothèses visées à l'article 38 nécessitent de surcroît l'approbation d'un ou de plusieurs Ministres.

L'article 39 décrit la procédure en cas de désaccord du Conseil avec l'avis rendu par le délégué du Ministre.

Les articles 40 et 41 mettent en place des procédures d'échange d'informations entre le délégué du Ministre, d'une part, et la Cour des comptes ou le Ministre de la Fonction publique d'autre part.

Chapitre 6 - Dispositions abrogatoires et finales

Les articles 42 à 44 ne nécessitent pas de commentaire.

L'avis du Conseil d'Etat a été entièrement suivi.

J'ai l'honneur d'être,

Sire,
de Votre Majesté
les très respectueux
et très fidèles serviteurs,

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,
D. REYNNDERS

La Vice-Première Ministre et Ministre du Budget
et de la Protection de la Consommation,
Mme F. VAN DEN BOSSCHE

Le Ministre de l'Economie, de l'Energie, du Commerce extérieur
et de la Politique scientifique,
M. VERWILGHEN

ADVIES 38.20014 VAN DE AFDELINGSWETGEVING VAN DE RAAD VAN STATE

De Raad van State, afdeling wetgeving, vierde kamer, op 4 maart 2005 door de Minister van Telecommunicatie verzocht hem, binnen een termijn van dertig dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot vaststelling van de budgettaire en boekhoudkundige regeling van het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie", heeft op 23 maart 2005 het volgende advies gegeven :

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^e, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals het is vervangen bij de wet van 2 april 2003, beperkt de afdeling wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten haar onderzoek tot de rechtsgrond van het ontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat deze drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

Voorafgaande opmerking

Bij de huidige stand van het positief recht vloeien de regels voorde budgettaire en boekhoudkundige controle van het BIPT voort uit de artikelen 35 en 36 van de wet van 17 januari 2003 met betrekking tot het statuut van de regulator van de Belgische post- en telecommunicatie-sector. Krachtens artikel 43 van dezelfde wet, wordt het BIPT onttrokken aan het toepassingsgebied van de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut.

Zoals in het advies van de Inspecteur van Financiën wordt opgemerkt, zal het BIPT vallen onder het toepassingsgebied van de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en de comptabiliteit van de federale Staat, krachtens artikel 2, 3^e, ervan, wanneer deze wet van kracht zal zijn, dit is op zijn vroegst op 1 januari 2006 en uiterlijk op 1 januari 2007 (1).

AVIS 38.200/4 DE LA SECTION DE LEGISLATION DU CONSEIL D'ETAT

Le Conseil d'Etat, section de législation, quatrième chambre, saisi par le Ministre des Télécommunications, le 4 mars 2005, d'une demande d'avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal "fixant le règlement budgétaire et comptable de l'Institut belge des services postaux et des télécommunications", a donné le 23 mars 2005 l'avis suivant :

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^e, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, tel qu'il est remplacé par la loi du 2 avril 2003, la section de législation limite son examen au fondement juridique du projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, le projet appelle les observations ci-après.

Observation préalable

En l'état actuel du droit positif, les règles de contrôle budgétaire et comptable de l'I.B.P.T. résultent des articles 35 et 36 de la loi du 17 janvier 2003 relative au statut du régulateur des secteurs de postes et des télécommunications. En vertu de l'article 43 de la même loi, l'I.B.P.T. est soustraite du champ d'application de la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public.

Ainsi que le relève l'avis de l'Inspecteur des Finances, lorsque la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'Etat fédéral sera en vigueur, soit au plus tôt le 1^{er} janvier 2006 et au plus tard le 1^{er} janvier 2007 (1), l'I.B.P.T. entrera dans son champ d'application, en vertu de son article 2, 3^e.

Op dat ogenblik zullen verschillende bepalingen van de voormelde wet van 22 mei 2003 op het BIPT van toepassing zijn, voornamelijk die van titel II ("Bepalingen van toepassing op alle diensten" - artikelen 4 tot 42), en van hoofdstuk III ("De administratieve openbare instellingen" - artikelen 85 tot 94) van titel 111 ervan ("Bijzondere bepalingen van toepassing op de diensten"), daar het BIPT dient te worden aangemerkt als een administratieve openbare instelling in de zin van deze wet (2).

Artikel 126, § 2, van de genoemde wet van 22 mei 2003 bepaalt het volgende :

« De bepalingen van de organieke wet of van het statuut van de administratieve openbare instellingen die zijn onderworpen aan de onderhavige wet hebben niet langer uitwerking in de mate dat zij tegenstrijdig of niet-conform zijn met de bepalingen van de onderhavige wet. (2)

Verschillende bepalingen van de voornoemde wet van 22 mei 2003 hebben evenwel dezelfde strekking als sommige bepalingen van het ontworpen besluit, inzonderheid die welke het opstellen van het ontwerp van begroting betreffen, de kenmerken van deze begroting en de goedkeuring ervan door de bevoegde minister.

Wanneer de genoemde wet van 22 mei 1993 in werking treedt, zal het ontworpen besluit dus moeten worden herzien om er de bepalingen uit te halen waarvan de strekking dezelfde is als die van de bepalingen die voorkomen in de wet, en dit zelfs indien de regels die ze bevatten dezelfde inhoud hebben. Het is immers niet geraden eenzelfde kwestie te behandelen in twee verschillende regelingen. Deze aanbeveling geldt *a fortiori* voor de bepalingen van het ontworpen besluit die identieke kwesties op verschillende wijze regelen.

Voorafgaand vormvereiste

De tweede zin van artikel 33 van het ontworpen besluit regelt een element van de bezoldigingsregeling van het lid van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën dat door de Minister van Begroting wordt afgevaardigd bij het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie.

Krachtens artikel 4, 1^o, *a* en *b*, van het koninklijk besluit van 29 augustus 1985 tot aanwijzing van de grondregelingen in de zin van artikel 2, § 1, 1^o, van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel, mag deze bepaling niet worden vastgesteld dan na onderhandeling met de representatieve vakorganisaties in het daartoe opgerichte comité.

Rechtsgrond

Aanhef

1. Artikel 35 van de voormelde wet van 17 januari 2003 verleent geen uitdrukkelijke machtiging aan de Koning om de artikelen 2 tot 14 en 16 tot 32 van het ontworpen besluit vast te stellen.

Artikel 108 van de Grondwet verleent aan de Koning de bevoegdheid om verordeningen te maken en de besluiten te nemen die voor de uitvoering van de wetten nodig zijn. De Koning kan weliswaar bij de vervulling van deze opdracht de strekking van de wet net zo min uitbreiden als beperken, maar moet uit de grondslag van deze bepaling en de algemene opzet ervan de gevolgen trekken die daaruit logischerwijze voortvloeien volgens de geest waarin zij is opgevat en de doeleinden die ermee worden nagestreefd.

In dezen kunnen de voormelde artikelen van het ontwerp rechtsgrond vinden in artikel 35 van de genoemde wet van 17 januari 2003, juncto artikel 108 van de Grondwet. Bijgevolg dient eveneens te worden verwezen naar deze laatste bepaling in een nieuw eerste lid van de aanhef.

2. De artikelen 15 en 33 tot 42 van het ontworpen besluit stellen de nadere regels vast volgens welke de Minister van Begroting of zijn afgevaardigde een controlebevoegdheid uitoefent op de besluiten die een financiële en budgettaire weerslag hebben. Deze artikelen kunnen hun rechtsgrond ontleven aan artikel 36 van de voormelde wet van 17 januari 2003.

A ce moment, plusieurs dispositions de la loi précitée du 22 mai 2003 lui seront applicables, principalement celles figurant à son titre II ("Dispositions applicables à tous les services" - articles 4 à 42), au chapitre III ("Les organismes administratifs publics" - articles 85 à 94) de son titre III ("Dispositions particulières applicables aux services"), l'I.B.P.T. devant être qualifié d'organisme administratif public au sens de cette loi (2).

L'article 126, § 2, de la loi précitée du 22 mai 2003 dispose :

« Les dispositions de la loi organique ou du statut des organismes administratifs publics soumis à la présente loi cesseront d'avoir effet dans la mesure où elles s'avèrent contraires ou non conformes aux dispositions de la présente loi. »

Or, plusieurs dispositions de la loi précitée du 22 mai 2003 ont le même objet que certaines dispositions de l'arrêté en projet, notamment, celles qui concernent l'élaboration du projet de budget, les caractéristiques de celui-ci et son approbation par le ministre compétent.

Il conviendra donc, lorsque la loi précitée du 22 mai 2003 entrera en vigueur, de revoir l'arrêté en projet en manière telle qu'en soient distrait les dispositions dont l'objet est le même que celui des dispositions figurant dans la loi, et ce même si les règles qu'elles énoncent ont un contenu identique. Il ne s'indique en effet pas qu'une même question soit réglée dans deux textes différents. Cette recommandation vaut *a fortiori* pour les dispositions de l'arrêté en projet réglant différemment des questions identiques.

Formalité préalable

La deuxième phrase de l'article 33 de l'arrêté en projet règle un élément du statut pécuniaire du membre du Corps interfédéral de l'Inspection des Finances délégué par le Ministre du Budget auprès de l'Institut belge des services postaux et des télécommunications.

En vertu de l'article 4, 1^o, *a* et *b*, de l'arrêté royal du 29 août 1985 déterminant les réglementations de base au sens de l'article 2, § 1^{er}, 1^o, de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités, cette disposition ne peut être prise sans une négociation syndicale préalable avec les organisations syndicales représentatives au sein du comité créé à cet effet.

Fondement juridique

Préambule

1. L'article 35 de la loi du 17 janvier 2003 précitée n'accorde pas une habilitation expresse au Roi pour adopter les articles 2 à 14 et 16 à 32 de l'arrêté en projet.

L'article 108 de la Constitution confère au Roi le pouvoir de faire les règlements et arrêtés nécessaires à l'exécution des lois. Si dans l'exercice de ce pouvoir, le Roi ne peut ni étendre la portée de la loi ni la restreindre, il lui appartient néanmoins, de dégager du principe de la loi et de son économie générale les conséquences qui en dérivent naturellement d'après l'esprit qui a présidé à sa conception et les fins qu'elle poursuit.

En l'espèce, les articles précités du projet peuvent trouver un fondement juridique dans l'article 35 de la loi du 17 janvier 2003 précitée combiné avec l'article 108 de la Constitution. En conséquence, il faut également viser cette dernière disposition en un alinéa 1^{er} nouveau du préambule.

2. Les articles 15 et 33 à 42 de l'arrêté en projet fixent les modalités selon lesquelles le Ministre du Budget ou son délégué exerce un pouvoir de contrôle sur les décisions qui ont une incidence financière et budgétaire. Ces articles peuvent trouver un fondement juridique dans l'article 36 de la loi du 17 janvier 2003 précitée.

De tweede zin van artikel 33 van het ontwerp vindt evenwel geen rechtsgrond in artikel 36 van de genoemde wet van 17 januari 2003. Daar het gaat om de vastlegging van een element van de bezoldigingsregeling van het lid van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën dat door de Minister van Begroting naar het Instituut wordt afgevaardigd, kan rechtsgrond worden gevonden in artikel 107 van de Grondwet. Er dient dus eveneens te worden verwezen naar deze bepaling in het nieuwe eerste lid van de aanhef.

3. In de aanhef dient alleen te worden verwezen naar de regelingen die de rechtsgrond van het ontworpen besluit vormen en naar de regelingen die bij het besluit worden gewijzigd.

Daar het koninklijk besluit van 1 april 2003 tot vaststelling van het statuut van de leden van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën en tot wijziging van het koninklijk besluit van 28 april 1998 tot organisatie van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën niet de rechtsgrond vormt van het onderhavige ontwerp van besluit en door dat besluit niet wordt gewijzigd, is er geen reden om in de aanhef ernaar te verwijzen.

Dispositief

Artikel 2

Aangezien het "stelsel van het beheer" nergens in de wetgeving of regelgeving wordt omschreven, dient in het ontworpen besluit - en niet enkel in het verslag aan de Koning - te worden gepreciseerd volgens welke regels van de begrotingsboekhouding de ontvangsten en de uitgaven worden geboekt.

Artikel 3

Artikel 3 is in strijd met artikel 7, vierde lid, van het ontwerp.

Het BIPT heeft immers een andere rechtspersoonlijkheid dan de Staat, krachtens artikel 13 van de voormelde wet van 17 januari 2003, wat betekent dat het over een eigen vermogen en over eigen middelen beschikt.

Bovendien bepaalt artikel 35, § 1, eerste lid, van de voornoemde wet van 17 januari 2003 het volgende : "Het begrotingsontwerp van het Instituut wordt door de Raad opgemaakt en goedgekeurd door de Ministers van Begroting en Financiën".

De ontworpen tekst dient in het licht van deze opmerking te worden herzien.

Artikel 10

Artikel 10, § 2, van het ontworpen besluit kent een goedkeuringsbevoegdheid toe aan het lid van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën dat door de Minister van Begroting bij het Instituut afgevaardigd wordt, zonder enige bemoeienis van de Ministers van Begroting en Financiën.

Artikel 35, § 1, van de voormelde wet van 17 januari 2003 bepaalt dat de begrotingen worden goedgekeurd door de Ministers van Begroting en Financiën, wat impliqueert dat dezelfde regels worden toegepast op begrotingswijzigingen. Artikel 10, § 2, van het ontwerp stemt derhalve niet overeen met artikel 35, § 1, van de genoemde wet.

Slotopmerking

In artikel 20, tweede lid, 1°, van het ontworpen besluit dienen de woorden "in artikel 8" te worden vervangen door de woorden "in artikel 13".

De kamer was samengesteld uit :

Mevr. M.-L. Willot-Thomas, kamervoorzitter,

De heren :

P. Liénardy, P. Vandernoot, staatsraden;

Mevr. C. Gigot, griffier.

Het verslag werd uitgebracht door de heer R. Wimmer, auditeur. De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer P. Liénardy.

De griffier,

C. Gigot.

De voorzitter,

M.-L. Vuillot-Thomas

(1) Artikel 133 van de voormelde wet van 22 mei 2003, zoals gewijzigd bij artikel 498 van de programmawet van 27 december 2004.

(2) Artikel 2, 3° van de voornoemde wet van 22 mei 2003. Zie de memorie van toelichting (*Gedr. St.*, Kamer, 2001-2002, nr. 50-1870/1, blz. 167).

Néanmoins, la deuxième phrase de l'article 33 du projet ne trouve pas un fondement juridique dans l'article 36 de la loi du 17 janvier 2003 précitée. S'agissant de la fixation d'un élément du statut pécuniaire du membre du Corps interfédéral de l'Inspection des Finances, délégué par le Ministre du Budget auprès de l'Institut, un fondement juridique peut être trouvé dans l'article 107 de la Constitution. Il convient donc de viser également cette disposition à l'alinéa 1^{er} nouveau du préambule.

3. Le préambule ne doit viser que les textes qui constituent le fondement juridique de l'arrêté en projet et les textes que l'arrêté modifie.

L'arrêté royal du 1^{er} avril 2003 fixant le statut des membres du Corps interfédéral de l'Inspection des Finances et modifiant l'arrêté royal du 28 avril 1998 portant organisation du Corps interfédéral de l'Inspection des Finances ne constituant pas le fondement du présent projet d'arrêté et n'étant pas modifié par celui-ci, il n'y a pas lieu de le viser au préambule.

Dispositif

Article 2

Le "système de la gestion" n'étant défini nulle part dans la législation ou la réglementation, il faut préciser dans l'arrêté en projet et non dans le seul rapport au Roi, les règles de la comptabilité budgétaire selon lesquelles les recettes et les dépenses sont imputées.

Article 3

L'article 3 est en contradiction avec l'article 7, alinéa 4, du projet.

En effet, l'I.B.P.T. jouit d'une personnalité juridique distincte de celle de l'Etat en vertu de l'article 13 de la loi du 17 janvier 2003 précitée, ce qui signifie qu'il dispose d'un patrimoine et d'un budget propres.

Par ailleurs, en vertu de l'article 35, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, de la loi du 17 janvier 2003 précitée "le projet de budget de l'Institut est élaboré par le Conseil et est approuvé par les Ministres du Budget et de(s) Finances".

Le texte en projet doit être revu à la lumière de cette observation.

Article 10

L'article 10, § 2, de l'arrêté en projet accorde une compétence d'approbation au membre du Corps interfédéral de l'Inspection des Finances délégué par le Ministre du Budget auprès de l'Institut, sans prévoir l'intervention des Ministres du Budget et des Finances.

Or, l'article 35, § 1^{er}, de la loi du 17 janvier 2003 précitée prévoit que les budgets sont approuvés par les Ministres du Budget et des Finances, ce qui implique que les mêmes règles soient appliquées aux modifications budgétaires. L'article 10, § 2, du projet n'est dès lors pas conforme à l'article 35, § 1^{er}, de la loi précitée.

Observation finale

A l'article 20, alinéa 2, 1°, de l'arrêté en projet, il faut remplacer les mots "à l'article 8" par les mots "à l'article 13".

La chambre était composée de :

Mme M.-L. Willot-Thomas, président de chambre;

MM :

P. Liénardy, P. Vandernoot, conseillers d'Etat;

Mme C. Gigot, greffier.

Le rapport a été présenté par M. R. Wimmer, auditeur.

Le greffier,

C. Gigot.

Le président,

M.-L. Willot-Thomas.

(1) Article 133 de la loi précitée du 22 mai 2003, tel que modifié par l'article 498 de la loi-programme du 27 décembre 2004.

(2) Article 2, 3° de la loi précitée du 22 mai 2003. Voir l'exposé des motifs (*Doc. parl.* Chambre 2001-2002 n° 50-1870/1, p. 167).

10 JANUARI 2006. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de budgettaire en boekhoudkundige regeling van het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de artikelen 107 en 108 van de Grondwet;

Gelet op de wet van 17 januari 2003 met betrekking tot het statuut van de regulator van de Belgische post- en telecommunicatiesector, inzonderheid op de artikelen 35 en 36;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 6 mei 2004;

Gelet op advies nr. 38.200/4 van de Raad van State, gegeven op 23 maart 2005;

Gelet op protocol nr. 129/1 van 22 juni 2005 van sectorcomité I;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën, Onze Minister van Begroting en Consumentenzaken en Onze Minister van Economie, Energie, Buitenlandse Handel en Wetenschapsbeleid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK I. — *Algemeen*

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° het Instituut : het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie bedoeld in artikel 71, eerste lid, van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven;

2° de Raad : de Raad van het Instituut, bedoeld in afdeling 3 van hoofdstuk 3 van de wet van 17 januari 2003 met betrekking tot het statuut van de regulator van de Belgische post- en telecommunicatiesector;

3° de afgevaardigde van de Minister : het lid van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën, bedoeld in artikel 33 van het huidige besluit.

Art. 2. Het Instituut maakt jaarlijks een begroting en rekening op met opgave van alle ontvangsten en alle uitgaven, welke de herkomst en de oorzaak ervan ook mogen zijn.

Het begrotingsjaar valt samen met het kalenderjaar.

De boekhouding wordt gevoerd volgens het stelsel van het beheer. De ontvangsten en de uitgaven worden respectievelijk aangerekend op de datum van hun daadwerkelijke inning en betaling.

HOOFDSTUK II. — *De begroting van ontvangsten en uitgaven*

Art. 3. De ontwerpbegroting is de akte waardoor de Raad de ontvangsten en de uitgaven voorziet en raamt, die uit te voeren zijn door het Instituut tijdens het begrotingsjaar waarvoor de begroting opgemaakt is.

De begroting is de akte waardoor de Ministers van Begroting en van Financiën de ontvangsten en de uitgaven bepalen waartoe zij het Instituut toestemming verlenen.

Art. 4. Onder ontvangsten wordt verstaan al de rechten door het Instituut verworven uit hoofde van zijn betrekkingen met derden.

Onder uitgaven wordt verstaan al de rechten door derden verworven ten laste van het Instituut.

De verrichtingen op gelden van derden worden in een ordebegroting ingeschreven.

Art. 5. De begroting wordt tabelsgewijze voorgesteld zodanig dat de verschillende grote inkomstencategorieën afzonderlijk worden vermeld, alsook dat langs de uitgavenzijde het onderscheid verschijnt tussen personeelsuitgaven, werkingsuitgaven en investeringsuitgaven.

De ontvangsten en de uitgaven worden er volgens hun aard gerangschikt.

De vorm van die tabellen wordt vastgesteld in bijlage 1.

10 JANVIER 2006. — Arrêté royal fixant le règlement budgétaire et comptable de l’Institut belge des services postaux et des télécommunications

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les articles 107 et 108 de la Constitution;

Vu la loi du 17 janvier 2003 relative au statut du régulateur des secteurs des postes et des télécommunications belges, notamment les articles 35 et 36;

Vu l’avis de l’Inspecteur des Finances, donné le 6 mai 2004;

Vu l’avis n° 38.200/4 du Conseil d’Etat, donné le 23 mars 2005;

Vu le protocole n° 129/1 du 22 juin 2005 du Comité de secteur I;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances, de Notre Ministre du Budget et de la Protection de la consommation et de Notre Ministre de l’Economie, de l’Energie, du Commerce extérieur et de la Politique scientifique;

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE I^{er}. — Généralités

Article 1^{er}. Pour l’application du présent arrêté, on entend par :

1° l’Institut : l’Institut belge des services postaux et des télécommunications visé à l’article 71, alinéa 1^{er}, de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques;

2° le Conseil : le Conseil de l’Institut visé à la section 3 du chapitre 3 de la loi du 17 janvier 2003 relative au statut du régulateur des secteurs des postes et des télécommunications belges;

3° le délégué du Ministre : le membre du Corps interfédéral de l’Inspection des Finances visé à l’article 33 du présent arrêté.

Art. 2. Le budget et les comptes de l’Institut sont annuels et comprennent toutes les recettes et toutes les dépenses, quelles qu’en soient l’origine et la cause.

L’année budgétaire coïncide avec l’année civile.

La comptabilité est tenue selon le système de la gestion. Les recettes et les dépenses sont respectivement imputées à la date de leur perception et de leur règlement effectifs.

CHAPITRE II. — Du budget des recettes et des dépenses

Art. 3. Le projet de budget est l’acte par lequel le Conseil prévoit et évalue les recettes et les dépenses à effectuer par l’Institut au cours de l’année budgétaire pour laquelle il est élaboré.

Le budget est l’acte par lequel les Ministres du Budget et des Finances déterminent les recettes et les dépenses auxquelles ils autorisent l’Institut à procéder.

Art. 4. Par recettes, on entend tous les droits acquis à l’Institut du chef de ses relations avec les tiers.

Par dépenses on entend tous les droits acquis par des tiers à charge de l’Institut.

Les opérations sur fonds de tiers sont inscrites dans un budget pour ordre.

Art. 5. Le budget est présenté en tableaux de manière telle que les différentes grandes catégories de recettes apparaissent séparément, de même qu’en matière de dépenses la distinction soit faite entre dépenses de personnel, dépenses de fonctionnement et dépenses d’investissements.

Les dépenses et les recettes y sont classées par nature.

La forme de ces tableaux est fixée à l’annexe 1^{re}.

Art. 6. De ramingen van ontvangsten en de kredieten van uitgaven worden gestaafd met afzonderlijke verantwoordingsnota's.

Art. 7. Het ontwerp van begroting met de bijhorende toelichting en verantwoording wordt ingediend in drie exemplaren bij de Minister van Begroting vóór 15 oktober van het jaar dat voorafgaat aan het jaar waarop het betrekking heeft.

De Minister van Begroting zendt die onverwijld over aan de Minister van Financiën.

Het Instituut kan uitgenodigd worden zijn ontwerp van begroting te komen toelichten.

De Ministers van Begroting en Financiën delen vóór 31 december van het jaar dat voorafgaat aan het jaar waarop die betrekking heeft aan het Instituut mee of ze hun goedkeuring kunnen verlenen aan het voorgelegde ontwerp van begroting.

De Minister van Begroting deelt de goedgekeurde begroting mee aan de Kamer van volksvertegenwoordigers.

Art. 8. Indien op de eerste dag van het begrotungsjaar geen goedkeuring is gegeven, belet zulks niet dat tot op het ogenblik dat de begroting wordt goedgekeurd, de kredieten die opgenomen waren in de laatst goedgekeurde begroting worden aangewend door het Instituut.

Art. 9. De ramingen vermeld in de tabel der ontvangsten van de begroting, zijn niet limitatief ten opzichte van de te innen ontvangsten.

De kredieten, onder de artikelen van de tabel der uitgaven aangevraagd, beperken deze laatste tot het vastgestelde bedrag, tenzij de tekst bepaalt dat zij niet limitatief zijn.

Art. 10. De kredieten kunnen slechts aangewend worden voor de doeleinden waartoe zij bestemd zijn.

Art. 11. De begrotungsaanrekening wordt gestaafd met het stuk bestemd voor of uitgaande van derden, dat het bestaan en de omvang van de verrichting vaststelt.

De ontvangsten en de uitgaven dienen ingeschreven te worden op de artikelen waarop zij betrekking hebben.

Art. 12. Voor de contracten en opdrachten waarvan de uitvoering de duur van het begrotungsjaar overschrijdt, voorziet de begroting, enerzijds, het bedrag van de verbintenissen die afgesloten mogen worden en, anderzijds, het bedrag van het gedeelte der contracten en opdrachten, dat mag worden uitgevoerd in de loop van het betrokken begrotungsjaar.

In afwijking van de bepalingen van het eerste lid van dit artikel worden rechten die voortvloeien uit het afsluiten van contracten over het gebruik van goederen of diensten en die de ondertekenaars verbinden voor een duur die langer is dan het begrotungsjaar, slechts op de begroting gebracht ten belope van het bedrag van de rechten die tijdens het begrotungsjaar opvorderbaar worden.

Art. 13. De verrichtingen die niet voortvloeien uit betrekkingen met derden, zijn interne bewegingen. Deze verrichtingen betreffen inzonderheid de vorming, de verandering en het verdwijnen van patrimoniale waarden, de samenstelling van reserve-, amortisatie- of vernieuwingsfondsen.

Art. 14. De interne bewegingen worden vrijblijvend geschat in de voorafbeelding van de rekeningen waarop zij betrekking zullen hebben.

De voorafbeelding van de rekeningen is de synthese van de beweging van de waarden die uit de uitvoering van de opdrachten van het Instituut voortvloeit tijdens het jaar waarvoor de begroting is opgemaakt.

Art. 15. De leningen voor meer dan tien dagen die het Instituut mag aangaan, worden aan de Minister van Begroting ter machtiging voorgelegd.

Art. 6. Les prévisions de recettes et les crédits de dépenses sont appuyés de notes justificatives distinctes.

Art. 7. Le projet de budget accompagné de son exposé et de ses pièces justificatives est adressé en triple exemplaire au Ministre du Budget avant le 15 octobre de l'année précédent l'exercice auquel il se rapporte.

Le Ministre du Budget le transmet sans délai au Ministre des Finances.

L'Institut peut être invité à commenter son projet de budget.

Les Ministres du Budget et des Finances communiquent à l'Institut s'ils approuvent le projet de budget présenté, avant le 31 décembre de l'année précédent l'exercice auquel il se rapporte.

Le Ministre du Budget communique le budget approuvé à la Chambre des représentants.

Art. 8. Le défaut d'approbation au premier jour de l'année budgétaire n'empêche pas l'Institut d'utiliser par mois, jusqu'au moment où le budget est approuvé, des crédits repris dans le dernier budget approuvé.

Art. 9. Les évaluations portées aux articles du tableau des recettes du budget ne sont pas limitatives de la recette à effectuer.

Les crédits postulés aux articles du tableau des dépenses limitent celles-ci au montant fixé, à moins que leur libellé ne précise qu'ils sont non limitatifs.

Art. 10. Les crédits ne peuvent être utilisés qu'aux fins auxquelles ils sont destinés.

Art. 11. L'imputation budgétaire est basée sur le document, destiné au tiers ou émanant de lui, qui constate l'existence et l'étendue de l'opération.

Les recettes et les dépenses doivent être rattachées aux articles en regard desquels elles sont prévues.

Art. 12. Pour les contrats et marchés dont l'exécution excède le terme de l'année budgétaire, le budget prévoit, d'une part, le montant des engagements qui peuvent être conclus et, d'autre part, le montant de la partie des contrats et marchés qui peut être exécutée au cours de l'année budgétaire considérée.

Par dérogation aux dispositions de l'alinéa 1^{er} du présent article, les droits qui résultent de la conclusion de contrats d'usage de biens ou de services, liant les signataires pour une durée excédant le terme de l'année budgétaire ne sont portés au budget qu'à concurrence du montant des droits qui deviennent exigibles au cours de l'année budgétaire.

Art. 13. Les opérations qui ne résultent pas des relations avec des tiers constituent des mouvements internes. Ces opérations concernent notamment : la formation, la transformation et la disparition de valeurs patrimoniales, la constitution de fonds de réserve, de fonds d'amortissement ou de renouvellement.

Art. 14. Les mouvements internes sont évalués à titre indicatif dans la préfiguration des comptes qu'ils doivent affecter.

La préfiguration des comptes est la synthèse du mouvement des valeurs qui découle de l'exécution des missions de l'Institut, pendant l'année pour laquelle le budget est dressé.

Art. 15. Les emprunts à plus de dix jours de date que l'Institut peut contracter sont soumis à l'autorisation du Ministre du Budget.

Het Instituut zendt aan de Minister van Begroting volledige inlichtingen over betreffende :

- 1° de leningen van alle aard die het aangaat;
- 2° het beleggen van zijn tegoeden en zijn beschikbare gelden.

Deze inlichtingen worden verschaft volgens de nadere regels die vastgelegd worden door de Minister van Begroting.

HOOFDSTUK III. — *De rekeningen en de boekhouding*

Art. 16. Het Instituut maakt uiterlijk op 30 april de jaarlijkse uitvoeringsrekening op van zijn begroting, alsmede een staat van activa en passiva op 31 december van het beschouwde jaar.

De overheden die de uitvoeringsrekeningen van de begroting goedkeuren of afsluiten, doen dat binnen dezelfde termijn voor de staten van activa en passiva.

Art. 17. Het Instituut voegt bij zijn begroting de voorafbeelding van de rekeningen, en in het bijzonder van de rekening van de wijziging van het patrimonium.

Art. 18. Alle verrichtingen die betrekking hebben op de activiteit en het beheer van het Instituut worden dagelijks volledig geboekt.

Elke boeking wordt met een verantwoordingsstuk gestaafd.

Art. 19. De boeking geschiedt volgens de gebruikelijke regels van de dubbele boekhouding.

Ze maakt minstens het voorwerp uit van inschrijvingen :

1° in een dagboek waarin de verrichtingen in chronologische volgorde worden opgenomen;

2° in een rekeningsysteem waarin enerzijds de aangewende middelen volgens hun aard, en anderzijds de aanwending van die middelen alsmede de daaruit voortvloeiende wijzigingen in het patrimonium gespecificeerd worden.

Art. 20. Het in artikel 19 bedoelde rekeningsysteem alsmede de regels met betrekking tot de werking ervan, worden beschreven in een boekhoudplan, dat aangepast is aan de statutaire aard van het Instituut en voortdurend wordt aangepast aan de noodwendigheden van zijn beheer en van zijn activiteit.

Het plan is zo opgesteld dat :

1° de rekeningen, enerzijds, de verrichtingen met derden, en anderzijds, de in artikel 13 bepaalde interne bewegingen van waarden, afzonderlijk boeken;

2° de rekeningen zodanig gegroepeerd worden dat zonder nieuwe bewerking of ontleiding kan worden voldaan aan de bepalingen van de artikelen 26 tot 35 van dit besluit;

3° het te allen tijde de mogelijkheid biedt om de uitvoering van de begroting na te gaan.

De Minister van Begroting en de Minister van Financiën keuren de algemene structuur van het boekhoudplan goed.

Art. 21. De inschrijvingen in de in artikel 19 bedoelde rekeningen moeten overeenstemmen met die in de dagboeken.

Art. 22. In de loop van het jaar bevatten de rekeningen die begrotingsuitgaven opnemen, slechts debetboekingen; de rekeningen die begrotingsontvangsten opnemen behelzen slechts creditboekingen, zodat die rekeningen de verantwoordingsstukken van deze boekingen samenvatten.

Art. 23. De van derden uitgaande stukken, die de boekingen in de rekeningen staven, worden per artikel van de begroting gerangschikt.

L’Institut transmet au Ministre du Budget des renseignements complets concernant :

- 1° les emprunts de toute nature qu'il contracte;
- 2° le placement de ses avoirs et de ses disponibilités.

Ces renseignements sont fournis suivant les modalités à fixer par le Ministre du Budget.

CHAPITRE III. — *Des comptes et de la comptabilité*

Art. 16. L’Institut dresse, pour le 30 avril au plus tard, le compte annuel d’exécution de son budget ainsi qu’une situation active et passive au 31 décembre de l’année considérée.

Les autorités qui approuvent ou arrêtent les comptes d’exécution du budget remplissent la même mission dans le même délai à l’égard des situations actives et passives.

Art. 17. L’Institut joint à son budget la préfiguration des comptes, et en particulier du compte de modification du patrimoine.

Art. 18. Toutes les opérations intéressant l’activité et l’administration de l’Institut font l’objet, jour par jour, d’un enregistrement comptable complet.

Chaque écriture s’appuie sur une pièce justificative.

Art. 19. L’enregistrement est fait selon les règles usuelles de la comptabilité en partie double.

Il fait l’objet d’inscriptions au minimum :

1° dans un livre journal reprenant les opérations dans l’ordre chronologique;

2° dans un système de comptes spécifiant, d’une part, d’après leur nature, les ressources mises en œuvre et, d’autre part, l’usage qui est fait de ces ressources ainsi que les modifications de patrimoine qui en résultent.

Art. 20. Le système de comptes visé à l’article 19, ainsi que les règles qui régissent leur fonctionnement sont décrits dans un plan comptable approprié à la nature statutaire de l’Institut et adapté constamment aux besoins de son administration et de son activité.

Ce plan est établi de manière telle :

1° que les comptes enregistrent séparément, d’une part, les opérations avec les tiers et, d’autre part, les mouvements internes de valeurs définis à l’article 13;

2° que les comptes soient groupés de manière qu’il puisse être satisfait, sans nouveau dépouillement ni nouvelle analyse, aux dispositions des articles 26 à 35 du présent arrêté;

3° qu’il permette en tout temps de suivre l’exécution du budget.

Le Ministre du Budget et le Ministre des Finances approuvent la structure générale du plan comptable.

Art. 21. Les inscriptions aux comptes visés à l’article 19 doivent concorder avec celles des journaux.

Art. 22. En cours d’année, les comptes enregistrant les dépenses budgétaires ne comportent que des inscriptions au débit; les comptes enregistrant les recettes budgétaires ne comportent que des inscriptions au crédit, de manière que ces comptes forment la récapitulation des documents justificatifs de ces inscriptions.

Art. 23. Les documents émanant de tiers et qui appuient les inscriptions aux comptes, sont classés par articles du budget.

De kopjes van de stukken bestemd voor derden worden op dezelfde wijze gerangschikt.

Indien de aard van de activiteit van het Instituut het rangschikken per exploitatie of per dienst vereist, worden de aldus gegroepeerde stukken bijkomend per artikel van de begroting geïnventariseerd.

Art. 24. De stukken die het Instituut heeft opgemaakt ter verantwoording van de interne bewegingen van waarden worden per rekening gerangschikt; ze mogen niet vermengd worden met diegene die bedoeld zijn in artikel 23.

Art. 25. Op 31 december wordt de waarde van de actieve en passieve posten van het patrimonium van het Instituut herzien en wordt een algemene inventaris opgemaakt, die steunt op de gedetailleerde lijst van hetgeen vorhanden is.

Die inventaris wordt ingedeeld in evenveel hoofdstukken als het in artikel 20 bedoelde boekhoudplan groepen van rekeningen omvat, die geopend werden om de verrichtingen te boeken die de samenstelling van het patrimonium beïnvloeden.

Art. 26. De boekingen bestemd om de rekeningen te verbeteren overeenkomstig de gegevens van de inventaris worden eveneens per 31 december uitgevoerd.

Art. 27. Na de in artikel 26 bedoelde boekingen wordt een definitieve balans van de rekeningen opgemaakt.

HOOFDSTUK IV. — *Rekening en verantwoording*

Art. 28. Het Instituut legt jaarlijks voor aan de Ministers van Financiën en Begroting :

1° de rekening betreffende de uitvoering van de begroting, gestaafd met een beheersrekening;

2° de rekening van de wijzigingen van het patrimonium.

Art. 29. De rekening betreffende de uitvoering van de begroting wordt gevormd met dezelfde onderverdelingen als de tabellen van de begroting.

Op die tabellen staan aangegeven, in opeenvolgende kolommen :

1° de nummers van de artikelen;

2° de tekst van die artikelen;

3° de ramingen van de ontvangsten of de toegestane kredieten, naar gelang van het geval;

4° de aangerekende ontvangsten of uitgaven;

5° de verschillen tussen de ramingen en de aanrekeningen.

Het verschil tussen de aangerekende ontvangsten en uitgaven vormt het begrotingsresultaat van het jaar. Dit resultaat, samengenomen met die van de vorige jaren, vormt het algemeen resultaat der begrotingen.

Art. 30. De beheersrekening geeft :

1° de in kas aanwezige waarden en de sommen waarvan het Instituut in rekening-courant schuldeiser of schuldenaar is op 1 januari van het jaar waarvoor ze wordt opgemaakt;

2° de ontvangsten en de uitgaven, zoals ze voortvloeien uit de rekening betreffende de uitvoering van de begroting;

3° de in kas aanwezige waarden en de sommen waarvan het Instituut in rekening-courant schuldeiser of schuldenaar is op het einde van het jaar waarvoor ze wordt opgemaakt.

Die rekening moet de overeenstemming aantonen tussen de boekhoudkundige gegevens en de aanrekeningen op de begroting.

Les copies des documents destinés aux tiers font l'objet d'un classement analogue.

Si la nature de l'activité de l'Institut rend nécessaire leur classement par exploitation ou par service, les documents ainsi groupés sont répertoriés, en ordre subsidiaire, par article du budget.

Art. 24. Les documents établis par l'Institut pour justifier les mouvements internes de valeurs, font l'objet d'un classement par comptes; ils ne peuvent être confondus avec ceux visés à l'article 23.

Art. 25. A la date du 31 décembre, il est procédé à la révision des valeurs des éléments actifs et passifs du patrimoine de l'Institut et il est dressé un inventaire général basé sur les relevés détaillés des existences.

Cet inventaire est subdivisé en autant de chapitres que le plan comptable visé à l'article 20 comprend de groupes de comptes ouverts pour enregistrer les opérations qui influencent la composition du patrimoine.

Art. 26. Les écritures destinées à redresser les comptes conformément aux données de l'inventaire sont passées sous la même date du 31 décembre.

Art. 27. Après la passation des écritures visées à l'article 26, il est dressé une balance définitive des comptes.

CHAPITRE IV. — *De la reddition des comptes*

Art. 28. L'Institut présente annuellement aux Ministres des Finances et du Budget :

1° le compte d'exécution du budget, appuyé d'un compte de gestion;

2° le compte des variations du patrimoine.

Art. 29. Le compte d'exécution du budget est formé des mêmes subdivisions que les tableaux du budget.

Ces tableaux font apparaître dans des colonnes successives :

1° les numéros des articles;

2° les libellés de ceux-ci;

3° les prévisions de recettes ou les crédits accordés suivant le cas;

4° les recettes ou les dépenses imputées;

5° les différences entre les prévisions et les imputations.

La différence entre les recettes et les dépenses imputées forme le résultat budgétaire de l'année. Celui-ci cumulé avec les résultats budgétaires des années antérieures, forme le résultat général des budgets.

Art. 30. Le compte de gestion présente :

1° les valeurs existant en caisse et les sommes dont l'Institut est créancier ou débiteur en compte courant au 1^{er} janvier de l'année pour laquelle il est formé;

2° les recettes et les dépenses telles qu'elles résultent du compte d'exécution du budget;

3° les valeurs existant en caisse et les sommes dont l'Institut est créancier ou débiteur en compte courant à la fin de l'année pour laquelle il est formé.

Ce compte est destiné à montrer la parfaite concordance entre les écritures comptables et les écritures budgétaires.

Art. 31. De rekening van de wijzigingen van het patrimonium wordt opgemaakt in de vorm van tabellen die de gegevens groeperen die opgenomen zijn in de rekeningen die overeenkomstig de bepalingen van artikel 26 geopend zijn.

Zij behelst, enerzijds :

a) de sommen die de verhogingen van activa en de verminderingen van passiva vertegenwoordigen die de tegenwaarde vormen van de op de begroting aangerekende uitgaven;

b) de meerwaarden en de andere verhogingen van activa, vastgesteld buiten enige budgettaire aanrekening;

anderzijds :

a) de sommen die de vermindering van activa of de verhogingen van passiva vertegenwoordigen die de tegenwaarde vormen van de op de begroting aangerekende ontvangsten;

b) de minderwaarden, de waardeverminderingen, het wegvalen van activa of de verhogingen van passiva vastgesteld buiten enige budgettaire aanrekening.

De verrichtingen worden samengevat door in aparte kolommen diegene te groeperen die het voorwerp uitmaken van een budgettaire aanrekening en diegene die worden vastgesteld buiten enige budgettaire aanrekening.

Het verschil tussen de verhoging en de vermindering geeft het resultaat van de gedurende het jaar ingetreden wijzigingen van het patrimonium.

Dit resultaat, samengenomen met de resultaten van de vorige jaren, vormt de algemene rekening van de wijzigingen van het patrimonium.

Art. 32. Bij de overeenkomstig artikel 28 ingediende rekening wordt een uiteenzetting gevoegd van de afschrifvingen, van de speciale reserves en andere provisies die het Instituut heeft aangelegd.

Het Instituut legt de rekeningen in vijf exemplaren voor aan de Minister van Begroting.

De Minister van Begroting maakt die onverwijld over aan de Minister van Financiën en zendt daarvan twee exemplaren over aan het Rekenhof.

Nadat het zijn controletaak heeft vervuld, zendt het Rekenhof een exemplaar van de rekeningen met zijn opmerkingen terug aan de Minister van Begroting, die het doorzendt naar het Instituut.

HOOFDSTUK V. — *De voorafgaande controle op de besluiten die een financiële en budgettaire weerslag hebben*

Art. 33. De Minister van Begroting vaardigt een lid van het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën af naar het Instituut. Zijn bezoldiging die wordt geregeld bij ministerieel besluit, is ten laste van het Instituut.

Art. 34. De afgevaardigde van de Minister volgt de voorbereiding en de uitvoering van de begroting. Hij maakt de Minister van Begroting opmerkzaam op elk feit dat de begrotingsprogramma's kan wijzigen of de uitvoering ervan kan belemmeren.

Op administratief, budgettarieel en financieel gebied draagt de afgevaardigde van de Minister bij tot de studie van de gepaste maatregelen om besparingen te doen, om de middelen te vergroten en om de organisatie van de diensten te verbeteren. Hij maakt aan het Instituut en aan de Minister van Begroting zijn suggesties hierover bekend.

Art. 35. De afgevaardigde van de Minister oefent zijn toezicht uit op stukken en ter plaatse. Hij heeft toegang tot alle dossiers en alle archieven van het Instituut en ontvangt van de diensten alle inlichtingen die hij vraagt.

Art. 36. Onverminderd de artikelen 10, § 3, 37, 38 en 39, mag de afgevaardigde van de Minister niet deelnemen aan de leiding, noch aan het beheer van het Instituut, noch bevelen geven om een verrichting te beletten of te schorsen.

Art. 31. Le compte des variations du patrimoine est présenté sous forme de tableaux regroupant les éléments enregistrés dans les comptes ouverts conformément aux dispositions de l'article 26.

Il comprend, d'une part :

a) les sommes représentant les accroissements d'actif et les diminutions de passif qui sont la contrepartie de dépenses imputées sur le budget;

b) les plus-values et les autres augmentations d'actif constatées, en dehors de toute imputation budgétaire;

d'autre part :

a) les sommes représentant les diminutions d'actif ou les augmentations de passif qui sont la contrepartie des recettes imputées sur le budget;

b) les moins-values, les dépréciations, les disparitions d'actif ou les accroissements de passif constatées en dehors de toute imputation budgétaire.

Les opérations sont récapitulées en groupant en colonnes différentes, celles qui font l'objet d'une imputation sur le budget et celles qui sont constatées, en dehors de toute imputation budgétaire.

La différence entre les accroissements et les diminutions forme le résultat des variations du patrimoine de l'année.

Celui-ci, cumulé avec les résultats des années antérieures, forme le compte général des variations du patrimoine.

Art. 32. Aux comptes présentés en application de l'article 28 est joint un exposé des amortissements, des réserves spéciales et autres provisions que l'Institut a constituées.

L'Institut présente les comptes en cinq exemplaires au Ministre du Budget.

Le Ministre du Budget le transmet sans délai au Ministre des Finances et en adresse deux exemplaires à la Cour des comptes.

Après avoir exercé sa mission de contrôle, la Cour des comptes renvoie, avec ses observations, un exemplaire des comptes au Ministre du Budget qui le transmet à l'Institut.

CHAPITRE V. — *Du contrôle préalable sur les décisions ayant une incidence financière et budgétaire*

Art. 33. Le Ministre du Budget délègue auprès de l'Institut un membre du Corps interfédéral de l'Inspection des Finances. Sa rémunération réglée par arrêté ministériel est à charge de l'Institut.

Art. 34. Le délégué du Ministre suit la préparation et l'exécution du budget et signale au Ministre du Budget tout fait susceptible de modifier les programmes budgétaires ou d'en compromettre l'exécution.

Le délégué du Ministre contribue en matière administrative, budgétaire et financière, à l'étude des mesures propres à réaliser des économies, à accroître les ressources et à améliorer l'organisation des services. Il adresse ses suggestions à ce sujet à l'Institut et au Ministre du Budget.

Art. 35. Le délégué du Ministre exerce son contrôle sur pièces et sur place. Il a accès à tous les dossiers et à toutes les archives de l'Institut et reçoit des services tous les renseignements qu'il demande.

Art. 36. Sans préjudice des articles 10, § 3, 37, 38 et 39, le délégué du Ministre ne peut ni participer à la direction ou à la gestion de l'Institut, ni donner d'ordres tendant à empêcher ou à suspendre une opération.

Art. 37. § 1. Aan het advies van de afgevaardigde van de Minister, die over een termijn van drie vrije dagen beschikt voor het besluit van de Raad, worden de voorstellen voorgelegd betreffende :

1° de uitgaven waarvan de financiële impact over een termijn van 4 jaar berekend, 125.000 euro overschrijdt;

2° de overheidsopdrachten waarvan de financiële impact 200.000 euro overschrijdt of 67.000 euro in geval van een onderhandelingsprocedure zonder bekendmaking;

3° de aanwerving van statutaire en contractuele ambtenaren;

4° de toekenning van hogere functies;

5° het afsluiten van overeenkomsten of samenwerkingsakkoorden;

6° de invoering van subsidies, toelagen, vergoedingen of premies die niet worden verleend overeenkomstig wetten, besluiten of reglementen, of de precieze vaststelling van de toekenningsvoorwaarden of het bedrag ervan;

7° het beheer van het patrimonium.

§ 2. Overheidsopdrachten die de bedragen bedoeld in § 1 overschrijden dienen voor advies aan de afgevaardigde van de Minister te worden voorgelegd bij de volgende stadia :

1° alvorens de concurrentie wordt geraadpleegd;

2° vóór de toekenning van de opdracht;

3° tijdens de uitvoering van de opdracht vóór elk besluit dat extra uitgaven van meer dan 10 % met zich brengt.

Art. 38. Aan het advies van de afgevaardigde van de Minister, die over een termijn van veertien vrije dagen beschikt vóór de tussenkomst van de bevoegde minister of ministers in voorkomend geval, worden eveneens de voorstellen van de Raad voorgelegd betreffende :

1° de begrotingsontwerpen;

2° de ontwerpen van begrotingswijzigingen;

3° de voorstellen waarbij limitatieve kredieten worden overschreden;

4° de voorstellen van leningen;

5° de beschikbare fondsen.

Art. 39. Wanneer de Raad niet akkoord kan gaan met het advies van de afgevaardigde van de Minister betreffende een voorstel vermeld in de artikelen 37 en 38, maakt hij het voorstel aanhangig bij de Minister van Begroting.

Art. 40. De opmerkingen van het Rekenhof betreffende het Instituut, alsook de antwoorden van de Raad worden regelmatig medegedeeld aan de afgevaardigde van de Minister.

Art. 41. De afgevaardigde van de Minister bezorgt de Minister die het Openbaar Ambt onder zijn bevoegdheid heeft voor de problemen die hem aanbelangen, een afschrift van de verslagen die hij aan de Minister van Begroting of aan het Instituut zendt.

HOOFDSTUK VI. — *Opheffings- en slotbepalingen*

Art. 42. Het ministerieel besluit van 11 januari 1996 houdende administratieve en budgettaire controle op het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie wordt opgeheven.

Art. 43. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 44. Onze Minister van Economie, Energie, Buitenlandse Handel en Wetenschapsbeleid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 10 januari 2006.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,
D. REYNDERS

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting
en Consumentenzaken,
Mevr. F. VAN DEN BOSSCHE

De Minister van Economie, Energie, Buitenlandse Handel
en Wetenschapsbeleid
M. VERWILGHEN

Art. 37. § 1^{er}. Sont soumis à l'avis du délégué du Ministre, qui dispose d'un délai de trois jours francs avant la décision du Conseil, les propositions relatives :

1° aux dépenses dont l'impact financier calculé sur un terme de 4 ans excède 125.000 euros;

2° aux marchés publics dont l'impact financier excède 200.000 euros ou 67.000 euros en cas de procédure négociée sans publicité;

3° au recrutement d'agents statutaires ou contractuels;

4° à l'octroi de fonctions supérieures;

5° à la conclusion de conventions ou d'accords de collaboration;

6° à l'établissement de subventions, d'allocations, d'indemnités ou de primes qui ne sont pas accordées en application de lois, d'arrêtés ou de règlements ou à la détermination précise de leurs conditions d'octroi ou de leur taux;

7° à la gestion patrimoniale.

§ 2. Les marchés publics qui dépassent les montants visés au § 1^{er}, sont soumis à l'avis du délégué du Ministre aux stades suivants :

1° préalablement à l'appel à la concurrence;

2° préalablement à l'attribution du marché;

3° en cours d'exécution du marché préalablement à toute décision entraînant des dépenses supplémentaires de plus de 10 %.

Art. 38. Sont également soumis à l'avis du délégué du Ministre qui dispose d'un délai de quatorze jours francs avant l'intervention du Ministre compétent, ou des Ministres compétents s'il échet, les propositions du Conseil relatives :

1° aux projets de budget;

2° aux projets de modifications budgétaires;

3° aux projets de dépassements de crédits limitatifs;

4° aux projets d'emprunts;

5° aux fonds disponibles.

Art. 39. Lorsque le Conseil ne peut se rallier à l'avis du délégué du Ministre concernant une proposition visée aux articles 37 et 38, il saisit de la proposition le Ministre du Budget.

Art. 40. Les observations de la Cour des comptes relatives à l'Institut sont régulièrement communiquées au délégué du Ministre ainsi que les réponses formulées par le Conseil.

Art. 41. Le délégué du Ministre transmet au Ministre qui a la Fonction publique dans ses attributions, pour ce qui le concerne, une copie des rapports qu'il adresse au Ministre du Budget ou à l'Institut.

CHAPITRE VI. — *Dispositions abrogatoires et finales*

Art. 42. L'arrêté ministériel du 11 janvier 1996 portant contrôle administratif et budgétaire sur l'Institut belge des services postaux et des télécommunications est abrogé.

Art. 43. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 44. Notre Ministre de l'Economie, de l'Energie, du Commerce extérieur et de la Politique scientifique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 10 janvier 2006.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,
D. REYNDERS

La Vice-Première Ministre et Ministre du Budget
et de la Protection de la Consommation,
Mme F. VAN DEN BOSSCHE

Le Ministre de l'Economie, de l'Energie, du Commerce extérieur
et de la Politique scientifique,
M. VERWILGHEN

Bijlage 1. — Tabellen van de begroting van het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie

INKOMSTEN

411.01	Terugvorderingen
411.04	Prestaties voor derden
411.071	Vergunnings- en controlerechten voor private radiocommunicatie
411.071/2	BMR
411.071/3	Private (volgens categorieën)
411.073	Publieke licencierechten
411.073/1	Trunking
411.073/2	Spraaktelefonie
411.073/3	Nummering
411.073/41	UMTS
411.073/42	GSM
411.073/5	Draadloze lokale lus (Wireless local loop)
411.074	Post

UITGAVEN

	Personnelsuitgaven
511.01	Wedden, toelagen
511.03/1	Pensioenen
511.03/2	Sociale dienst

Werkingssuitgaven

521.01	Huur en onderhoud
521.04/0	Onderhoudswerken
521.04/1	Onderhoud voertuigen
521.05	Verzekeringen
521.06	Belastingen (niet-limitatief)
521.10	Werking NCS
522.01/2	Interbedrijfsgeneeskundige dienst
522.01/3	Overkoepelende organisaties (niet-limitatief)
522.02	Informatica
526.01/1	Werken voor derden
526.01/2	Opleiding
526.01/3	Opdrachten in het buitenland
526.03	Belgacom/De Post/NMBS

Investeringsuitgaven

550.02/1	Kantoormateriaal
550.02/2	Informaticamateriaal
550.02/3	Technisch materiaal
550.05	Aankoop van voertuigen

Schatkistverrichtingen

560.07/1	Schatkist
560.07/2	CF/RT

Gezien om te worden gevoegd bij Ons besluit van 10 januari 2006 tot vaststelling van de budgettaire en boekhoudkundige regeling van het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,
D. REYNDERS

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting en van Consumentenzaken,
Mevr. F. VAN DEN BOSSCHE
De Minister van Economie, Energie, Buitenlandse Handel en Wetenschapsbeleid,
M. VERWILGHEN

Annexe 1^{re}. — Tableaux du budget de l’Institut belge des services postaux et des télécommunications

RECETTES

411.01	Remboursements
411.04	Prestations pour compte de tiers
411.071	Droits des licences et de contrôle pour radiocommunications privées
411.071/2	BMR
411.071/3	Privé (suivant catégories)
411.073	Droits des licences publiques
411.073/1	Trunking
411.073/2	Téléphonie vocale
411.073/3	Numérotation
411.073/41	UMTS
411.073/42	GSM
411.073/5	Boucle locale radio (Wireless local loop)
411.074	Poste

DEPENSES

Dépenses de personnel

511.01	Traitements, allocations
511.03/1	Pensions
511.03/2	Service social

Dépenses de fonctionnement

521.01	Loyers et entretien
521.04/0	Travaux d’entretien
521.04/1	Entretien véhicules
521.05	Assurances
521.06	Impôts (non limitatif)
521.10	Fonctionnement NCS
522.01/2	Service médical inter-entreprises

522.01/3	Organisations de coordination (non limitatif)
522.02	Informatique
526.01/1	Travaux de tiers
526.01/2	Formation
526.01/3	Missions à l'étranger
526.03	Belgacom/La Poste/SNCB ...

	Dépenses d'investissement
550.02/1	Matériel de bureau
550.02/2	Matériel informatique
550.02/3	Matériel technique
550.05	Achat de véhicules

	Opérations de trésorerie
560.07/1	Versement au Trésor
560.07/2	CF/RT

Vu pour être annexé à notre arrêté du 10 janvier 2006 fixant le règlement budgétaire et comptable de l'Institut belge des services postaux et des télécommunications.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,
D. REYNDERS

La Vice-Première Ministre et Ministre du Budget et de la Protection de la Consommation,
Mme F. VAN DEN BOSSCHE

Le Ministre de l'Economie, de l'Energie, du Commerce extérieur et de la Politique scientifique,
M. VERWILGHEN

FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

N. 2006 — 838

[C — 2006/14026]

20 JANUARI 2006. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 12 januari 2000 betreffende de legitimatiekaart van de personeelsleden van het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie aan wie de hoedanigheid van officier van gerechtelijke politie is toegekend

ADVIES 38.740/4
VAN DE AFDELING WETGEVING
VAN DE RAAD VAN STATE

De Raad van State, afdeling wetgeving, vierde kamer, op 7 juli 2005 door de Minister van Economie, Energie, Buitenlandse Handel en Wetenschapsbeleid verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijziging van het koninklijk besluit van 12 januari 2000 betreffende de legitimatiekaart van de personeelsleden van het Belgisch Instituut voor postdiensten en telecommunicatie aan wie de hoedanigheid van officier van gerechtelijke politie is toegekend", heeft op 5 december 2005 het volgende advies gegeven :

Onderzoek van het ontwerp

Algemene opmerking

Gelet op de omvang van de in de vorige tekst aangebrachte wijzigingen, verdient het aanbeveling een nieuw besluit uit te vaardigen en het vroegere op te heffen.

SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

F. 2006 — 838

[C — 2006/14026]

20 JANVIER 2006. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 12 janvier 2000 relatif à la carte de légitimation des membres du personnel de l'Institut belge des services postaux et des télécommunications auxquels la qualité d'officier de police judiciaire a été octroyée

AVIS 38.740/4
DE LA SECTION DE LEGISLATION
DU CONSEIL D'ETAT

Le Conseil d'Etat, section de législation, quatrième chambre, saisi par le Ministre de l'Economie, de l'Energie, du Commerce extérieur et de la Politique scientifique, le 7 juillet 2005, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "modifiant l'arrêté royal du 12 janvier 2000 relatif à la carte de légitimation des membres du personnel de l'Institut belge des services postaux et des télécommunications auxquels la qualité d'officier de police judiciaire a été octroyée", a donné le 5 décembre 2005 l'avis suivant :

Examen du projet

Observation générale

Compte tenu de l'importance des modifications apportées au texte antérieur, il se recommande de prendre un nouvel arrêté et d'abroger l'ancien.